



## 经典医籍析疑

银翘散出自《温病条辨》(以下简称《条辨》)·上焦篇第4条,其曰“太阴风温、温热、温疫、冬温,初起恶风寒者,桂枝汤主之;但热不恶寒而渴者,辛凉平剂银翘散主之”。是方在书中虽列第二,但实为《条辨》治温之首方。现就吴鞠通在温病治疗中对银翘散的运用予以探析。

## 一、邪入气分用银翘散

《条辨·上焦篇》第38条曰“太阴伏暑,舌白口渴,无汗者,银翘散去牛蒡、元参加杏仁、滑石主之”,方中去牛蒡之滑泄,加杏仁宣肺利气以化湿,加滑石清暑渗下以利湿,故可用于伏暑之暑湿内郁气分、时邪外束卫表之卫气同病,所以自注说“此邪在气分而表实之证也”。

第40条曰“太阴伏暑,舌白口渴,有汗,或大汗不止者,银翘散去牛蒡子、元参、芥穗,加杏仁、石膏、黄芩主之”,则属邪已离表入气,故方中去牛蒡子、芥穗之解表,加杏仁宣肺利气以化湿,加石膏辛寒清暑以透热,加黄芩苦寒清热以燥湿,又可用于伏暑之暑湿内郁气分、暑热渐炽之证。

## 二、邪入营血分用银翘散

《条辨·上焦篇》第39条曰“太阴伏暑,舌赤口渴,无汗者,银翘散加生地、丹皮、赤芍、麦冬主之”,自注曰“此邪在血分而表实

夺血者无汗,夺汗者无血,故在临床上表邪从衄血而解,医家称之为红汗。如第47条谓:“太阳病,脉浮紧,发热,身无汗,自衄者愈。”邪气侵袭肌表,闭塞卫表之气不得外散,邪气不泻郁于经中,邪郁求伸,假衄为泻邪出路,衄血成流,则邪气随血而散,故后世有红汗之称。太阳病衄血,有药后衄血而愈、不药自衄而愈、衄后服药而愈三种不同情况,虽皆属邪自衄泻,但有泻多泻少之不同,故有服药与否的

## 吴鞠通运用银翘散之探析

330006 江西中医学院 胡振义

主题词 《温病条辨》 温病/中医药疗法 银翘散/治疗应用

之证也”。可见,本条为伏暑之暑热内含营分、风热外束卫表之卫营同病,故用银翘散以泄卫表,加清营凉血之品以滋养营阴。

第16条所曰“太阴温病,不可发汗。发汗而汗不出者,必发斑疹……发疹者,银翘散去豆豉,加细生地、丹皮、大青叶,倍元参主之”,则银翘散配伍凉营解毒之药,以宣肺泄热、凉营透疹,可用于肺经郁热,损伤血络、外发红疹之气营同病。

第53条所曰“热多昏狂,谵语烦渴,舌赤中黄,脉弱而数,名曰心疟,加减银翘散主之”,其病机属肺热初传心包、包络邪陷未深之气营同病,故去银翘散中之辛散解表之品,留金银花、连翘、竹叶,加荷叶汁轻清芳香以透热,加犀角、元参、麦冬清心凉营以开窍。

可见,综上三条原文虽仍有卫气分证,但其病机均已涉及营血分,故吴氏用银翘散加减,或卫营同治,或气营同治。

## 三、邪入中焦用银翘散

差别。

6. 冒而汗解: 头目昏蒙,如冒复蒙蔽谓之冒。如第93条谓:“太阳病,先下之而不愈,因复发汗,以此表里俱虚,其人因致冒。冒家汗出自愈。”太阳表证汗下失序,误伤表里之气,以致表里俱虚,若正气虽虚,能聚而抗邪,正气聚而一时不能上奉清窍,头目失养而致昏蒙如冒。待正气胜邪,作汗而解,正复归窍,冒证遂愈,此即为“汗出表和故也”。

本方一般用于上焦太阴温病,但在中焦病变过程中只要有里热外达之机,吴氏认为就可因势利导,用银翘散轻透里热,以使邪从表解,如《条辨·中焦篇》第22条曰“阳明温病,下后疹续出者,银翘散去豆豉,加细生地、大青叶、元参、丹皮汤主之”。第25条曰“阳明温毒发斑者,如斑疹法,随其所在而攻之”,攻在何处,自注曰“随其所在而攻,谓脉浮则用银翘散加生地、元参”。甚至在阳明温病下后里气虽通而欲作汗未能者,只要脉浮,吴氏又变银翘散为银翘汤以增液作汗,使邪从表解,如第13条所曰“下后无汗脉浮者,银翘汤主之”。可见,吴氏强调“脉浮”一证,既是里热有外达之机的一个重要佐证,也是中焦病仍可用银翘散轻透里热的一个主要依据。

综上所述,作为《条辨》治温首方的银翘散,只要适当增减化裁,不但既可用于卫分证,又可用于气分证与营血分证,而且还可适用于上焦病证,也可用于中焦病证。可见,银翘散实为临床适用范围广泛、使用价值极高的治温之方。然应对吴氏运用银翘散中的三个疑点,又须予以讨论。

其一,银翘散证有无恶寒?《条辨·上焦篇》第4条所曰“但热不恶寒而渴者,辛凉平剂银翘散主之”,原文脱胎于《伤寒论》第6条“太阳病,发热而渴,不恶寒者,为温病”。仲景以恶寒之有无作为伤寒与温病初起之鉴别要点,但不可就此认为卫分证无恶寒。因发热恶寒为卫分证的最基本特征之一,只不